

متکلمین زبان دری و/یا پشتو  
د پښتو یا دري ژبو ویونکي



3004 تن متولدین افغانستان در نیویارک سیتی زندگی مکنند  
3004 تنه په افغانستان کې زیږلي کسان په نیویارک سیتی کې  
ژوند کوي



#### Queens Job and Service Center

مرکز کاریابی و خدماتی کوینز  
د کوینز د کار او خدماتو مرکز  
(718)784-5919

32-20 Northern Blvd, 4<sup>th</sup> Floor, Queens, New York

#### International Rescue Committee

کمیته نجات بین المللی  
د ژغورنې نړیواله کمیته  
(202)377-4728

263 West 38<sup>th</sup> St, 6<sup>th</sup> Floor, Manhattan, New York

خوراکه فروشی های حلال  
د حلال خوراکی توکو پلورنځي



#### New Era Halal Meat

گوشت حلال نیو ایرا  
نیو ایرا حلاله ټولنه  
(646) 698-5345

2142 Frederick Douglas, Blvd, Manhattan, New York

#### Sheepshead Bay Halal Market

مارکیت حلال شپیس هید بی  
شپیس هید بی حلال مارکېټ  
(718) 513-6738

2705 Avenue Z Brooklyn, New York

#### Al Arafa Super Market

سوپر مارکیت العرفه  
العرفه سوپر مارکېټ  
(718) 335-1111

76-15 Woodside Avenue, Queens, New York

#### Al Madina

المدینه

(718) 698-2050

2048 Victory Blvd, Staten Island, New York

(پنجاه محل دیگر نیز در این شهر وجود دارد)  
(پنخوس نور خایونه هم په دې ښار کې شتون لري)

#### خدمات اجتماعی

ټولنیز خدمتونه



#### New York City Human Resources Administration

اداره منابع بشری نیویارک سیتی  
د نیویارک سیتی د بشري منابعو اداره  
Phone: 311

#### Waverly (Central Manhattan) Job and Service Center

مرکز کاریابی و خدماتی ویورلی (منهتن مرکزی)  
ویورلی (مرکزي منهتن) د کار او خدمتونو مرکز  
(212)620-9224

12 West 14<sup>th</sup> St, Manhattan, New York

مساجد/مراکز اسلامی  
جوماتونه/اسلامي مرکزونه



#### Islamic Society of Mid-Manhattan

انجمن اسلامی مید-منهاتن  
د مید-منهاتن اسلامي ټولنه  
(212)888-7838

154 E 55<sup>th</sup> St, Manhattan, New York

#### Bronx Islamic Society

انجمن اسلامی برانکس  
د برانکس اسلامي ټولنه  
(646) 261-7938

1726 East 172 St, The Bronx, New York

#### Muslim Community Center

مرکز مجتمع مسلمانان  
د مسلمانانو ټولني مرکز  
(718) 439-3170

5218 3<sup>rd</sup> Avenue, Brooklyn, New York

#### Muslim Center of New York

مرکز مسلمانان نیویارک  
د نیویارک د مسلمانانو مرکز  
(718) 460-3000

137-58 Geranium Ave, Flushing, NY

#### Masjid Un Noor

مسجد النور  
التور جومات  
(718) 442-6674

104 Rhine Ave Staten Island NY

(اضافه از 100 محل دیگر نیز در این شهر وجود دارد)  
(له 100 څخه بیر نو خایونه هم په دې ښار کې شتون لري)

#### برنامه ریزی برای افغان ها

د افغانانو لپاره پروگرام جوړونه



#### Islamic Cultural Foundation of America

بنیاد فرهنگی اسلامی امریکا  
د امریکا اسلامي کلتوري بنسټ  
(718) 448-5252

740 Dealfield Ave Staten Island, NY

#### Women for Afghan Women, New York City Community Center

مؤسسه زنان برای زنان افغان، انجمن اجتماعی شهر نیویارک  
بڅي د افغانو ښځو لپاره موسسه، د نیویارک ښار د ټولني مرکز  
(718)591-2434

7119 162<sup>nd</sup> St Unit CF-D, Fresh Meadows, NY

- Central Park / سینترال پارک / سېنټرال پارک
- Times Square / تایمز سکویر / تایمز سکویر
- Battery Park / باتری پارک / باتري پارک
- Statue of Liberty / مجسمه آزادی / د آزادي مجسمه
- Empire State Building / ایپایر سټیټ بلډنگ / ایپایر سټیټ بلډنگ
- American Museum of Natural History / موزیم تاریخ طبیعی امریکا / د امریکا د طبیعی تاریخ موزیم

#### مکان های دیدنی

#### د لیوالتیا خایونه

# پرگرام خوش آمد گویی متحدین د متحدینو د ښه راغلاست پرگرام

رهنمای محل زندگی  
د استوګني د ځای لپاره لارښود

## خوش آمدید/ښه راغلاست



# New York, New York

## نیویارک سیتی، نیویارک



حکومت ایالات متحده هیچ یک از سازمان ها/مساجد لیست شده را تأیید نمی کند.  
د متحده ایالاتو حکومت د هیڅ یو لیست شوی سازمان/جومات تأیید نه کوي.